

Sous-traitance

Sous-traitance désigne le traitement de données personnelles effectué par un prestataire sur instruction du responsable du traitement. Le responsable détermine la finalité et les moyens essentiels, tandis que le prestataire ne choisit que les moyens non essentiels. Il y a sous-traitance uniquement si le prestataire n'a pas de finalités propres et si le traitement constitue un élément central de la prestation.

Processing on behalf of a controller

Processing on behalf of a controller refers to the processing of personal data by a service provider under the controller's instructions. The controller determines the purpose and essential means, while the provider may only decide on non-essential means. It qualifies as processing under Art. 28 only if the provider has no independent purposes and the processing is a core element of the service.

Auftragsverarbeitung

Auftragsverarbeitung bezeichnet die Verarbeitung personenbezogener Daten durch einen Dienstleister auf Weisung eines Verantwortlichen. Der Verantwortliche entscheidet über Zweck und wesentliche Mittel, während der Dienstleister nur nicht wesentliche Mittel bestimmt. Eine Auftragsverarbeitung liegt nur vor, wenn der Dienstleister keine eigenen Zwecke verfolgt und die Datenverarbeitung ein Kernelement der Dienstleistung ist.

Logique de décision (processus oui/non)

Étape	Question de contrôle	Oui	Non
1	Le prestataire détermine-t-il la finalité du traitement ?	Responsable du traitement / responsabilité conjointe	Passer à l'étape 2
2	Le prestataire détermine-t-il les moyens essentiels ?	Responsable du traitement / responsabilité conjointe	Passer à l'étape 3
3	Le prestataire est-il lié par les instructions du responsable ?	Passer à l'étape 4	Responsable du traitement / responsabilité conjointe
4	Le prestataire poursuit-il des finalités ou intérêts propres ?	Responsable du traitement	Passer à l'étape 5
5	Le traitement des données constitue-t-il un élément central du service ?	Sous-traitance	Pas de sous-traitance (activité accessoire)

Application : les questions sont examinées successivement. Dès qu'un résultat final est atteint, l'analyse s'arrête.

Decision logic (yes/no process flow)

Step	Control question	Yes	No
1	Does the service provider determine the purpose of the processing?	Controller / joint controllership	Go to step 2
2	Does the provider determine the essential means ?	Controller / joint controllership	Go to step 3
3	Is the provider bound by the controller's instructions ?	Go to step 4	Controller / joint controllership
4	Does the provider pursue its own purposes or interests ?	Controller	Go to step 5
5	Is data processing a core element of the service?	Processor	No processing under Art. 28 (ancillary activity)

Use: Review the questions in sequence. As soon as a final outcome is reached, the assessment ends.

Entscheidungslogik (Ja/Nein-Prozessflow)

Schritt	Prüffrage	Ja	Nein
1	Entscheidet der Dienstleister über den Zweck der Verarbeitung?	Verantwortlicher / gemeinsame Verantwortung	Weiter zu Schritt 2
2	Entscheidet der Dienstleister über wesentliche Mittel ?	Verantwortlicher / gemeinsame Verantwortung	Weiter zu Schritt 3
3	Besteht eine Weisungsgebundenheit gegenüber dem Auftraggeber?	Weiter zu Schritt 4	Verantwortlicher / gemeinsame Verantwortung
4	Verfolgt der Dienstleister eigene Zwecke oder Interessen ?	Verantwortlicher	Weiter zu Schritt 5
5	Ist die Datenverarbeitung Kernelement der Dienstleistung?	Auftragsverarbeitung	Keine Auftragsverarbeitung (Nebenprodukt)

Anwendung: Die Fragen werden der Reihe nach geprüft. Sobald ein Endergebnis erreicht ist, endet die Prüfung.

Liste de contrôle (à cocher)

<input type="checkbox"/>	Vérifier le pouvoir d'instruction – Qui détermine la finalité et les moyens essentiels ?
<input type="checkbox"/>	Exclure les finalités propres du prestataire – Le prestataire poursuit-il un intérêt propre ?
<input type="checkbox"/>	Analyser l'activité principale – Le traitement est-il un élément central ou accessoire ?
<input type="checkbox"/>	Vérifier la base légale du prestataire – Le prestataire a-t-il sa propre base légale (avocats, experts-comptables) ?
<input type="checkbox"/>	Évaluer le niveau d'accès – Existe-t-il un accès systématique ou étendu aux données ?
<input type="checkbox"/>	Examiner la situation contractuelle – Un contrat ≠ une sous-traitance automatique.
<input type="checkbox"/>	Appliquer l'analyse fonctionnelle – Les faits priment sur les intitulés.
<input type="checkbox"/>	Assurer la documentation – Documenter la décision et sa justification.

Checklist (tick boxes)

<input type="checkbox"/>	Check instruction-binding – Who determines the purpose and essential means?
<input type="checkbox"/>	Exclude the provider’s own purposes – Does the provider pursue its own interests?
<input type="checkbox"/>	Assess the core activity – Is data processing a core or ancillary element?
<input type="checkbox"/>	Check the provider’s legal basis – Does the provider need its own legal basis (e.g. lawyers, accountants)?
<input type="checkbox"/>	Evaluate the level of access – Is there systematic or extensive access to personal data?
<input type="checkbox"/>	Review the contractual situation – A contract ≠ automatic qualification as processor.
<input type="checkbox"/>	Apply a functional assessment – Actual circumstances prevail over labels.
<input type="checkbox"/>	Ensure documentation – Record the decision and justification.

Checkliste (zum Abhaken)

<input type="checkbox"/>	Weisungsgebundenheit prüfen – Wer entscheidet über Zweck und wesentliche Mittel?
<input type="checkbox"/>	Eigene Zwecke des Dienstleisters ausschließen – Verfolgt der Dienstleister eigene Interessen?
<input type="checkbox"/>	Kernelement der Dienstleistung analysieren – Ist die Datenverarbeitung Hauptbestandteil oder nur Nebenprodukt?
<input type="checkbox"/>	Rechtsgrundlage des Dienstleisters prüfen – Benötigt der Dienstleister eine eigene Rechtsgrundlage (z. B. Berufsgeheimnisträger)?
<input type="checkbox"/>	Zugriffsumfang bewerten – Liegt ein systematischer, umfangreicher Datenzugang vor?
<input type="checkbox"/>	Vertragliche Situation prüfen – Vertrag ≠ automatische Auftragsverarbeitung.
<input type="checkbox"/>	Funktionale Betrachtung anwenden – Tatsächliche Verhältnisse sind entscheidend, nicht die Bezeichnung.
<input type="checkbox"/>	Dokumentation sicherstellen – Entscheidung und Begründung schriftlich festhalten.

Clause de non-responsabilité * Disclaimer * Haftungsausschluss

Ce schéma décisionnel fournit une orientation simplifiée et ne remplace pas une analyse juridique au cas par cas. Cette liste de contrôle sert uniquement à une première évaluation et ne constitue pas un conseil juridique. This decision flow provides simplified guidance and does not replace a case-specific legal assessment. This checklist supports an initial assessment only and does not constitute legal advice. Dieser Entscheidungsbaum stellt eine vereinfachte Orientierung dar und ersetzt keine rechtliche Prüfung im Einzelfall. Diese Checkliste dient ausschließlich der ersten Einschätzung und begründet keine rechtliche Beratung.